

НАСТІННІ ГАЗОВІ КОНДЕНСАЦІЙНІ КОТЛИ

НАСТІННІ ГАЗОВІ КОТЛИ

АКСЕСУАРИ



Saunier Duval

РЕВОЛЮЦІОНЕР
та **ФРАНЦУЗ**

КАТАЛОГ
ОПАЛЮВАЛЬНОГО
ОБЛАДНАННЯ

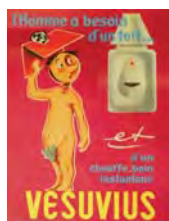


українська версія





ТРАДИЦІЇ ОПАЛЕННЯ З 1907.



Компанія Saunier Duval, заснована у 1907 році, є засновником розвитку європейської індустрії опалення і була першою компанією на ринку, що запропонувала настінний двоконтурний котел. Втілення нових розробок для поліпшення комфорту та якості життя людини, а також надійність та безпечність комерційної діяльності є головними принципами Saunier Duval на протязі всієї її вікової історії. Інженерами компанії за цей час були виконані унікальні розробки - водонагрівачі з електророзпалом, настінні двоконтурні котли з примусовим викидом продуктів згорання, котли з мікроакумуляцією, що забезпечило Saunier Duval реноме законодавця моди на ринку техніки для опалення і гарячого водопостачання.

Сьогодні компанія Saunier Duval є часткою одного з найбільших виробників обладнання для автономних систем опалення та водопостачання в Європі і в світі. Успіхів

на сучасному ринку опалювального обладнання Saunier Duval досягає завдяки постійному вдосконаленню обладнання з урахуванням вимог споживача.

Бренд Saunier Duval представлений широким асортиментом продукції. Її головні ознаки - ефективність, функціональність, дизайн. Тому обладнання Saunier Duval — це комфорт у всьому.

У проектуванні — це досконала технічна документація; в інсталяції — зручні аксесуари для монтажу; в експлуатації — легке і доступне управління котлом, комфортний режим гарячого водопостачання; в сервісному обслуговуванні — авто-матична діагностика стану обладнання, індикація помилок і їх архівація, легкий та зручний доступ для огляду і заміни вузлів.

Велика увага інженерів Saunier Duval прикута до розвитку нових технологій, основою яких є відновлюючі джерела енергії. Дана тенденція проявляється

в поєднанні інноваційних технологій з традиційними. Сонячна енергія з використанням газу не тільки забезпечить потреби в теплі і гарячій воді, але й зменшить Ваші витрати. Saunier Duval має розробки, пов'язані з використанням сонячної енергії, які втілені в такі системи, як HelioSet та HelioCONCEPT.

Наступним кроком в розвитку інноваційних технологій є використання теплової енергії Землі (геотермія) і повітря (аеротермія), а саме — теплові насоси.

Обладнання Saunier Duval, що поставляється в Україну, має необхідні сертифікати та дозволи державних установ України.

Дилерська мережа, створена за останні 15 років у всіх регіонах України, налічує понад 100 партнерів. Сервісні служби, розташовані в регіонах, мають кваліфікованих спеціалістів, що забезпечують надійний сервіс і довгострокову експлуатацію обладнання Saunier Duval.

ЛЕГКА НАВІГАЦІЯ

по каталогу за допомогою умовних знаків



Енергетична ефективність 4 зірки згідно CE/92/42



Котел оснащений бездротовим просторовим термостатом, що забезпечує можливість дистанційного керування котлом і надає інформацію про поточний стан котла



Система H-MOD забезпечує розширений діапазон модуляції потужності котла



Енергетична ефективність 3 зірки згідно CE/92/42



Можливе підвищення якості регулювання температури в приміщенні і додаткова економія витрат завдяки підключенню регуляторів Exa-CONTROL



Компенсатор об'єму системи опалення



Заощадження витрат на теплопостачання завдяки високій ефективності роботи котла



Наявна функція автоматичної діагностики стану котла в процесі функціонування



Завдяки режиму розподілення навантаження між приготуванням гарячої води і опаленням котел максимально використовує наявну потужність



Забезпечено автоматичний захист котла і системи опалення від замерзання



Котел забезпечує комфорт постачання гарячої води, що відповідає 3 зіркам за європейською класифікацією



Котел оснащений динамічною системою акумуляції гарячої води ISODYN2, що забезпечує додатковий комфорт і підвищує кількість гарячої води для використання



Автоматика котла забезпечує його функціонування в системі з сонячними колекторами



Котел оснащений компактним пластинчастим теплообмінником для приготування гарячої води



Котел працює з низькими викидами NOx у довкілля



Завдяки мікроакумулятору забезпечується додатковий комфорт користування гарячою водою



Saunier Duval

РЕВОЛЮЦІОНЕР
та ФРАНЦУЗ

НАСТІННИЙ ГАЗОВИЙ КОНДЕНСАЦІЙНИЙ КОТЕЛ

... Чи знаєте ви, що
Конденсаційний котел щонайменше
на 15% енергоефективніший за
звичайний.

НАСТІННИЙ КОНДЕНСАЦІЙНИЙ ГАЗОВИЙ КОТЕЛ
з приготуванням гарячої води

Thema

CONDENS



Найпростіший шлях до економії

- Опалення і гаряче водопостачання помешкань з однією ванною кімнатою.
- Потужність в режимі гарячого водопостачання - 24 кВт.
- Низькі викиди шкідливих газів у довкілля (5 клас по NOx згідно EN656).
- З пальником премікс економія досягає 20%

Технічні характеристики

Найменування параметра	Од. вим.	Themacondens F24
Артикул		0010006422
Тип камери згорання		закрита
Тяг		примусовий (турбо)
Теплопродуктивність (опалення) 50/30 °C	кВт	9.3-19.6
Теплопродуктивність (гаряче водопостачання)	кВт	8.7-24
Коефіцієнт корисної дії (згідно Р.С.І) 50/30 °C	%	107
Подача гарячої води (D) при Δt=30 °C	л/хв	11.5
Розміри (висота x глибина x ширина)	мм	742x410x390
Маса	кг	40.5

Додаткове обладнання

Найменування параметра	Код
Системи подачі повітря/відведення димових газів	
Горизонтальний коаксальний комплект Ø60/100	A2044900
Приєднання вертикального коаксального комплекту конденсаційного котла Ø60/100	A2032200
Комплект біфілярний конденсаційного котла Ø 80/80	A2034400
Аксесуари	
Комплект гідравлічного підключення	A2020100
ExaCONTROL E цифровий електронний термостат з добовою програмою	0020017839
ExaCONTROL E7 Radio цифровий електронний термостат з тижневою програмою	0020017837



Енергетична
ефективність



Низька емісія NOx



Захист від замерзання



Економічна модель



Функція
автодіагностики



Пластиначний
теплообмінник ГВП



Підключення до
геліосистеми



Регулятор
ExaCONTROL
(опція)



Компенсатор
об'єму 8 л



Saunier Duval

РЕВОЛЮЦІОНЕР
та ФРАНЦУЗ

... Чи знаєте ви, що
Котел, якому більше 20 років,
щонайменше на 30% збільшує Ваші
витрати на опалення

НАСТІННИЙ КОМПАКТНИЙ ГАЗОВИЙ КОТЕЛ
з приготуванням гарячої води

ThemaClassic

Модель, якій притаманна довершеність

- Опалення і гаряче водопостачання помешкань з однією ванною кімнатою.
- Версії з відкритою і закритою камерою згорання потужністю 25 і 30 кВт.
- Опція H-MOD F 30 дозволяє модулювати потужність від 15 до 100%
- 5-трубний теплообмінник, вкритий захисним покриттям, що значно збільшує його термін експлуатації

Технічні характеристики

Найменування параметра	Од. вим.	THEMACLASSIC C 25	THEMACLASSIC F 25	THEMACLASSIC C 30	THEMACLASSIC F 30 H-MOD
Артикул		0010006165	0010006166	0010006167	0010006168
Тип камери згорання		відкрита	закрита	відкрита	закрита
Тяг		природний (димохід)	примусовий (турбо)	природний (димохід)	примусовий (турбо)
Теплопродуктивність	кВт	8.4-24.6	8.9-24.6	10.4-29.6	5-29.6
Коефіцієнт корисної дії (згідно Р.С.І)	%	91.5	92.7	91.0	93.0
Подача гарячої води (D) при $\Delta t=30^{\circ}\text{C}$	л/хв	12	12	14.2	14.2
Розміри (висота x глибина x ширина)	мм	740x410x310	740x410x310	798x450x365	798x450x365
Маса	кг	31	34	38	39

Додаткове обладнання

Найменування параметра	Код
Системи подачі повітря/відведення димових газів	
Горизонтальний коаксіальний комплект Ø 60/100	086633D0
Вертикальний коаксіальний комплект Ø 60/100	08674300
Комплект біфілярний Ø 80/80	A2035700
Аксесуари	
ExaCONTROL 7 цифровий електронний термостат з тижневою програмою	0020017835
ExaCONTROL 7 Radio цифровий електронний радіотермостат з тижневою програмою	0020017836
Датчик зовнішньої температури	A2002400
Комплект гідравлічного підключення THEMACLASSIC C 25 (F 25)	A2049100
Комплект гідравлічного підключення THEMACLASSIC C 30 (F 30 H-MOD)	A2020100
Прилад для діагностики і сервісу DIACOM	A2005600



НАСТІННИЙ КОМПАКТНИЙ ГАЗОВИЙ КОТЕЛ



Енергетична
ефективність



Система
H-MOD



Захист від замерзання



Економічна модель



Функція
автодіагностики



Пластиначатий
теплообмінник ГВП



Підключення до
геліосистеми



Компенсатор
об'єму 5/8 л



Регулятор
ExaCONTROL
(опція)

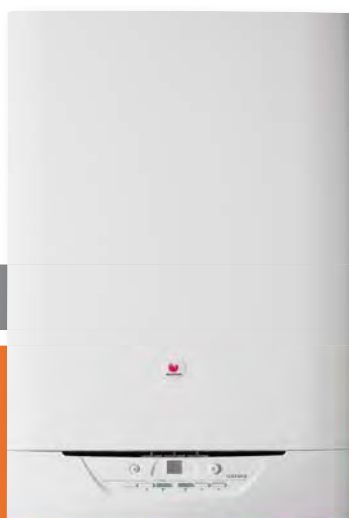
www.saunierduval.ua

телефон гарячої лінії: 0-800-501-561

info@saunierduval.ua

5

... Чи знаєте ви, що
Котел з вбудованим бойлером – це
надійність єдиної конструкції та комфорт
гарячої води при невеликих розмірах



НАСТІННИЙ ГАЗОВИЙ КОТЕЛ
з приготуванням гарячої води

ISOTWIN

Максимальна ефективність за мінімальний час

- Опалення і гаряче водопостачання помешкань з двома ванними кімнатами.
- Версії з відкритою і закритою камерою згорання потужністю 30 кВт
- Система ISODYN 2: завдяки обладнанню акумуляторами (21л*2=42л) з стратифікацією води завжди наявна велика порція гарячої води.
- Опція H-MOD у моделі F 30 дозволяє модулювати потужність від 15 до 100%
- 5-трубний теплообмінник, вкритий захисним покриттям, що значно збільшує його термін експлуатації

Технічні характеристики

Найменування параметра	Од. вим.	ISOTWIN C 30	ISOTWIN F 30 H-MOD
Артикул		0010005338	0010005339
Тип камери згорання		відкрита	закрита
Тяг		природний (димохід)	примусовий (турбо)
Теплопродуктивність	кВт	10.4-29.6	5-29.6
Коефіцієнт корисної дії (згідно Р.С.І)	%	91.4	92.3
Подача гарячої води (D) при $\Delta t=30^\circ\text{C}$	л/хв	20.3	20.3
Розміри (висота x глибина x ширина)	мм	890x600x499	890x600x499
Маса	кг	59	62

Додаткове обладнання

Найменування параметра	Код
Системи подачі повітря/відведення димових газів	
Горизонтальний коаксіальний комплект Ø 60/100	086633D0
Вертикальний коаксіальний комплект Ø 60/100	08674300
Комплект біфілярний Ø 80/80	A2035700
Аксесуари	
Комплект гідравлічного підключення	0020037595
ЕхаCONTROL 7 цифровий електронний термостат з тижневою програмою	0020017835
ЕхаCONTROL 7 Radio цифровий електронний радіотермостат з тижневою програмою	0020017836
Датчик зовнішньої температури	0020012393



Енергетична
ефективність



Комфорт приготування
санітарної води



Система
H-MOD



Система
ISODYN



Захист від замерзання



Економічна модель



Функція
автодіагностики



Підключення до
геліосистеми



Регулятор
ЕхаCONTROL
(опція)

... Чи знаєте ви, що

Використання терморегулятора та датчика зовнішньої температури дозволяє зменшити Ваші затрати на 10 — 25 %



НАСТІННИЙ ГАЗОВИЙ КОТЕЛ
з мікроакумулятором гарячої води і радіокеруванням

ISOFAST

Котел з подвійним комфортом

- Забезпечує опалення і гаряче водопостачання.
- Версії з відкритою і закритою камерою згорання потужністю 35 кВт.
- Система подвійного комфорту: одночасна робота котла на опалення і гаряче водопостачання.
- Адаптивна система регулювання системи опалення.
- Система MICROFAST: забезпечує постійну температуру гарячої води при змінах витрати води.
- Опція H-MOD у моделі F 35 дозволяє модулювати потужність від 15 до 100%.
- 5-трубний теплообмінник, вкритий захисним покриттям, що значно збільшує його срок служби.
- Просторовий радіотермостат, який забезпечує дистанційне управління котлом і дає можливість програмувати температуру опалення щодобово протягом тижня.

Технічні характеристики

Найменування параметра	Од. вим.	ISOFAST C 35 E-A	ISOFAST F 35 E H-MOD
Артикул		LC23RN56	LD88RN56
Тип камери згорання		відкрита	закрита
Тяг		природний (димохід)	примусовий (турбо)
Теплопродуктивність	кВт	11.7-34.6	6-34.6
Коефіцієнт корисної дії (згідно Р.С.І)	%	90.1	91
Подача гарячої води (D) при $\Delta t=30^\circ\text{C}$	л/хв	16.5	16.5
Розміри (висота х глибина х ширина)	мм	890x510x418	890x510x418
Маса	кг	52	55

Додаткове обладнання

Найменування параметра	Код
Системи подачі повітря/відведення димових газів	
Горизонтальний коаксимальний комплект Ø 60/100	086633D0
Вертикальний коаксимальний комплект Ø 60/100	08674300
Комплект біфілярний Ø 80/80	A20357
Акcesуари	
Комплект гідралічного підключення ISOFAST C 35 E-A (F 35 E H-MOD)	A2025100
Комплект при заміні газу G20 --> G30 ISOFAST C 35 E-A	A2014500

Saunier Duval
РЕВОЛЮЦІОНЕР
ТА ФРАНЦУЗ



НАСТІННИЙ ГАЗОВИЙ КОТЕЛ



Енергетична ефективність



Підключення до геліосистеми



Комфорт приготування санітарної води



Радіокерування



Захист від замерзання



Функція автодіагностики



Система подвійного комфорту



Система MICROFAST



Економічна модель

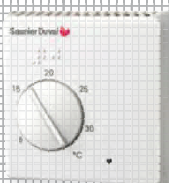
www.saunierduval.ua

телефон гарячої лінії: 0-800-501-561

info@saunierduval.ua

7

ТЕРМОРЕГУЛЯТОРИ



ThemaClassic, ThemaCondens

Кімнатний регулятор SD 2000

08605700

Аналоговий кімнатний терморегулятор (24-230 В)

Функції управління котлом вкл./викл., в залежності від температури в приміщенні, де він встановлений

Функція захисту від замерзання

Можливість фіксації діапазону настроювання

З'єднання з котлом 2-х жильним провідником

Живлення не потребує

2 мм x 82 мм x 36 мм



Isotwin, ThemaClassic, ThemaCondens

ExaCONTROL 7

0020017835

Цифровий електронний терморегулятор з тижневою програмою

Функції управління котлом вкл./викл., при цьому температура води в опалювальному контурі автоматично встановлюється на 75°C

Програмування кімнатної температури в залежності від часу доби

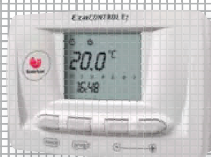
Можливе добове програмування режимів кімнатної температури на наступні 7 днів

Температура гарячої води встановлюється користувачем на котлі

З'єднання з котлом 2-х жильним провідником

Живлення терморегулятора від 2-х елементів AA 316

152 мм x 100 мм x 38 мм



Isotwin, ThemaClassic, ThemaCondens

ExaCONTROL 7 Radio

0020017836

Цифровий електронний радіо-терморегулятор з тижневою програмою

Функції управління котлом вкл./викл., при цьому температура води в опалювальному контурі автоматично встановлюється на 75°C

Програмування кімнатної температури в залежності від часу доби

Можливе добове програмування режимів кімнатної температури на наступні 7 днів

Температура гарячої води встановлюється користувачем на котлі

З котлом з'єднується лише радіоприймальний пристрій за допомогою 4-х жильного провідника

Зв'язок між терморегулятором і котлом за допомогою радіосигналу через радіоприймальний пристрій

Живлення терморегулятора від 2-х елементів AA 316

152 мм x 100 мм x 38 мм / 47 мм x 170 мм x 25 мм

ТЕРМОРЕГУЛЯТОРИ

ExaCONTROL E

0020017839

Цифровий електронний терморегулятор з добовою програмою
Функції управління котлом через з'єднання з шиною E BUS, відбувається модуляція температури в опалювальному контурі, в залежності від установленної користувачем температури на кімнатному терморегуляторі
Температура гарячої води встановлюється користувачем на кімнатному терморегуляторі
З'єднання з котлом 2-х жильним провідником
Живлення терморегулятора від 2-х елементів AA 316
96 мм x 96 мм x 30 мм

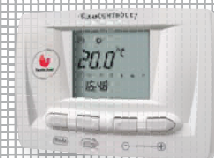


ThemaCondens

ExaCONTROL E7

0020017837

Цифровий електронний терморегулятор з тижневою програмою
Функції управління котлом через з'єднання з шиною E BUS, відбувається модуляція температури в опалювальному контурі, в залежності від установленної користувачем температури на кімнатному терморегуляторі
Програмування кімнатної температури в залежності від часу доби
Можливе добове програмування режимів кімнатної температури на наступні 7 днів
З'єднання з котлом 2-х жильним провідником
Живлення термостата від 2-х елементів AA 316
152 мм x 100 мм x 38 мм



ThemaCondens

ExaCONTROL E7 Radio

0020017838

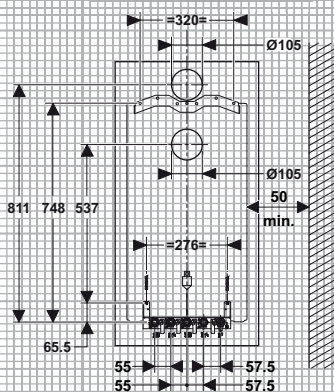
Цифровий електронний радіо-терморегулятор з тижневою програмою
Функції управління котлом через з'єднання з шиною E BUS, відбувається модуляція температури в опалювальному контурі, в залежності від установленної користувачем температури на кімнатному терморегуляторі
Програмування кімнатної температури в залежності від часу доби
Можливе добове програмування режимів кімнатної температури на наступні 7 днів
З котлом з'єднується лише радіоприймальний пристрій за допомогою 4-х жильного провідника
Зв'язок між терморегулятором і котлом за допомогою радіосигналу через радіоприймальний пристрій
Живлення терморегулятора від 2-х елементів AA 316
152 мм x 100 мм x 38 мм / 47 мм x 170 мм x 25 мм



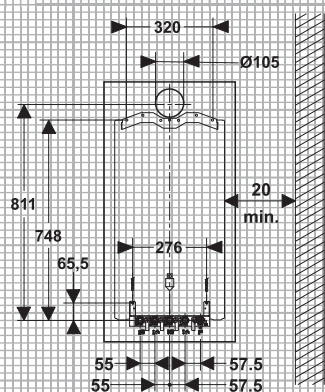
ThemaCondens

СХЕМИ МОНТАЖУ

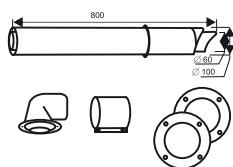
Thema CONDENS



ThemaClassic

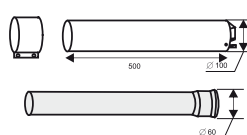


ДИМОХОДИ



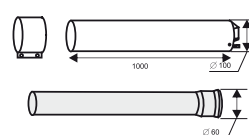
Ø 60/100
A2044900

- Горизонтальний коаксiальний комплект конденсацiйного котла



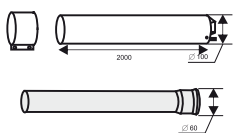
Ø 60/100
A2032500

- Подовжувач конденсацiйного комплекту L=0,5 m



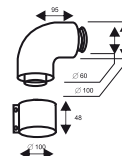
Ø 60/100
A2032600

- Подовжувач конденсацiйного комплекту L=1 m



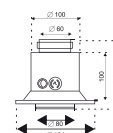
Ø 60/100 L=2 m
A2032700

- Подовжувач конденсацiйного комплекту



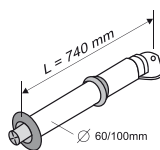
Ø 60/100
A2032900

- 90° колiно конденсацiйного комплекту



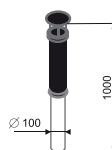
Ø 60/100
A2032200

- Приєднання вертикального коаксiального комплекту до конденсацiйного котла



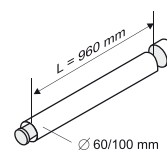
Ø 60/100
086633D0

- Горизонтальний коаксiальний комплект



Ø 60/100
08674300

- Вертикальний коаксiальний комплект

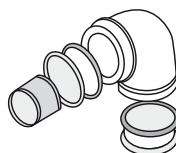


Ø 60/100
085091D0

- Подовжувач L=0,96 m max

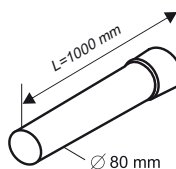


СХЕМИ МОНТАЖУ



Ø 60/100
085092D0

- 90° подовжене коліно для труби



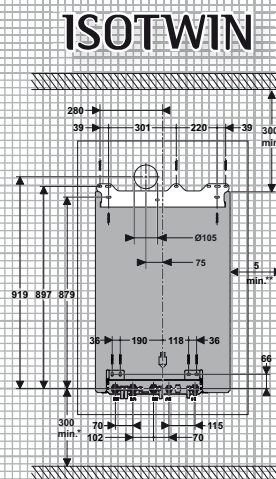
Ø 80
008539000

- Подовжувач $L=1\text{ m}$

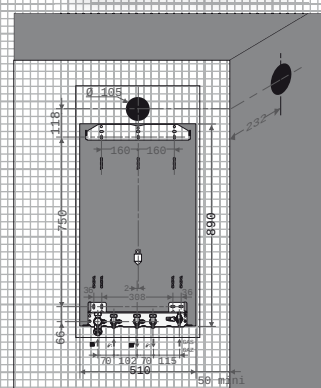


Ø 80/80
008539800

- Коліно 45° для подовжувача



ISOFAST



info@saunierduval.ua



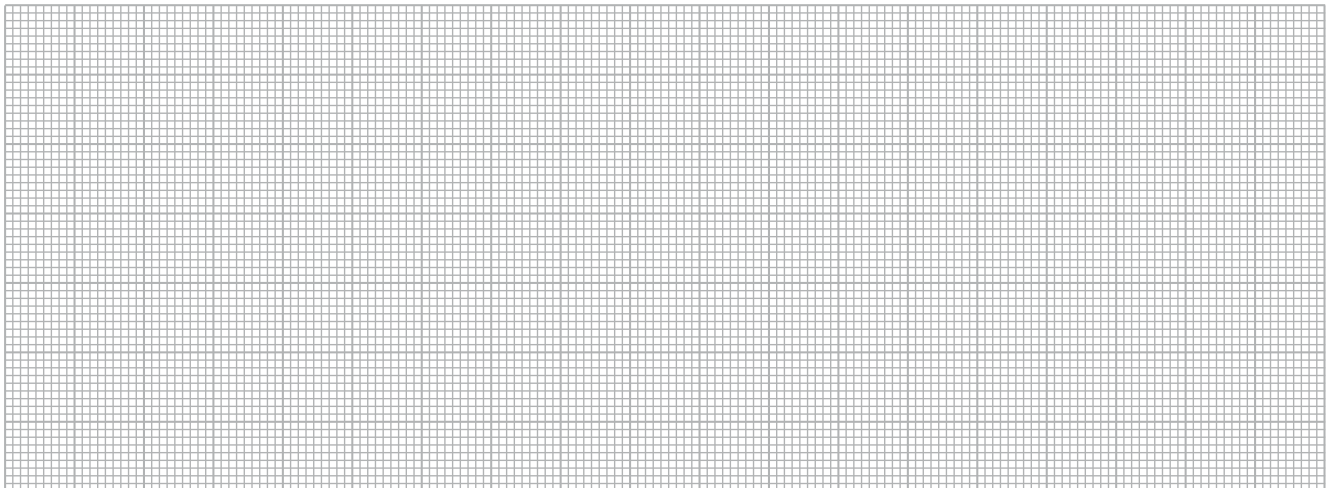
Saunier Duval
РЕВОЛЮЦІОНЕР
ТА ФРАНЦУЗ

СЕРТИФІКАТИ ВІДПОВІДНОСТІ

СЕРТИФІКАТИ ВІДПОВІДНОСТІ



ДЛЯ НОТАТОК



НАВЧАННЯ

Для підвищення кваліфікації спеціалістів фірм-партнерів в області обладнання Saunier Duval, ДП «Вайллант Група Україна» проводить технічні семінари за різними напрямками: для спеціалістів з монтажу, сервісного обслуговування та продавців-консультантів теплотехнічного обладнання.

Семінари проводяться в учбових центрах, обладнаних всім необхідним для отримання теоретичного та практичного досвіду в представництвах ДП «Вайллант Група Україна».

При необхідності можлива організація виїзного семінару в будь-якому місті України при узгодженні організаційних питань.

На навчаннях для продавців-консультантів учасники отримують базові знання по обладнанню, знайомляться з асортиментом обладнання і принципом його роботи.

Семінар для спеціалістів з монтажу знайомить з елементами монтажу всього асортиментного ряду обладнання Saunier Duval, специфікою комплектації і розрахунку.

Для сервісних інженерів ДП «Вайллант Група Україна» проводить окремий цикл семінарів, на яких викладачі з практичного досвіду розповідають особливості, на які потрібно звертати увагу при вводі в експлуатацію та при сервісному обслуговуванні.

Для участі в семінарі необхідно заповнити заявку визначеного зразку і відправити її по факсу: 044-379-13-25(26) або на електронну адресу info@saunierduval.ua, зразок заявки можливо скачати з сайту www.saunierduval.ua.

Після відправлення заявки ви отримаєте запрошення, де вказано дату і місце проведення семінару.

Тривалість семінарів — повний робочий день. По завершенні семінару, успішного написання тесту, учасники отримують свідоцтво про успішне проходження навчання, яке дійсне один рік.

Навчання проводяться безкоштовно!

СЕРВІС SAUNIER DUVAL В УКРАЇНІ

сервісний автомобіль 2008



Зустрічайте нове оформлення сервісного автомобіля восени 2009

НАША МЕТА

- Ефективна та налагоджена робота сервісної служби Saunier Duval по всій Україні
- Комфорт та впевненість кінцевих користувачів в обладнанні Saunier Duval
- Якісне сервісне обслуговування від висококваліфікованих сервісних партнерів Saunier Duval

ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ ВІД SAUNIER DUVAL В УКРАЇНІ

Гарантія на котли Saunier Duval розповсюджується:

на настінні газові котли:

- на 24 місяці з моменту його введення в експлуатацію, але не пізніше 30 місяців від дня його придбання;
- на останні 12 місяців експлуатації гарантія продовжується за умови проведення офіційним сервісним партнером Saunier Duval сервісно-технічного обслуговування котла після першого року його експлуатації;
- за умови введення котла в експлуатацію офіційним сервісним партнером на регулятори та комплектуючі;
- на 12 місяців з моменту введення їх в експлуатацію, але не пізніше 18 місяців з дня придбання на запасні частини;
- на 6 місяців з моменту продажу, за умови встановлення запасної частини офіційним сервісним партнером Saunier Duval.

Гарантія на обладнання Saunier Duval не розповсюджується:

- на неофіційно ввезене на територію України обладнання Saunier Duval;
- за відсутності, підробки або неправильно заповненому гарантійному талоні сервісної книжки;
- якщо введення котла в експлуатацію виконано не офіційним сервісним партнером Saunier Duval;
- інші умови обумовленні у сервісній книжці на котли Saunier Duval.

НАШІ КОНТАКТИ

Координати сервісних партнерів торгової марки Saunier Duval, а також будь-яку інформацію щодо обладнання Saunier Duval Вам нададуть за телефоном гарячої лінії:

0 800 501 561

(безкоштовно зі стаціонарних телефонів в межах України)

❖ Чи знаєте ви, що

Щорічне сервісно-технічне обслуговування Вашого котла збільшує його термін служби майже в півтора рази.

www.saunierduval.ua

телефон гарячої лінії: 0-800-501-561

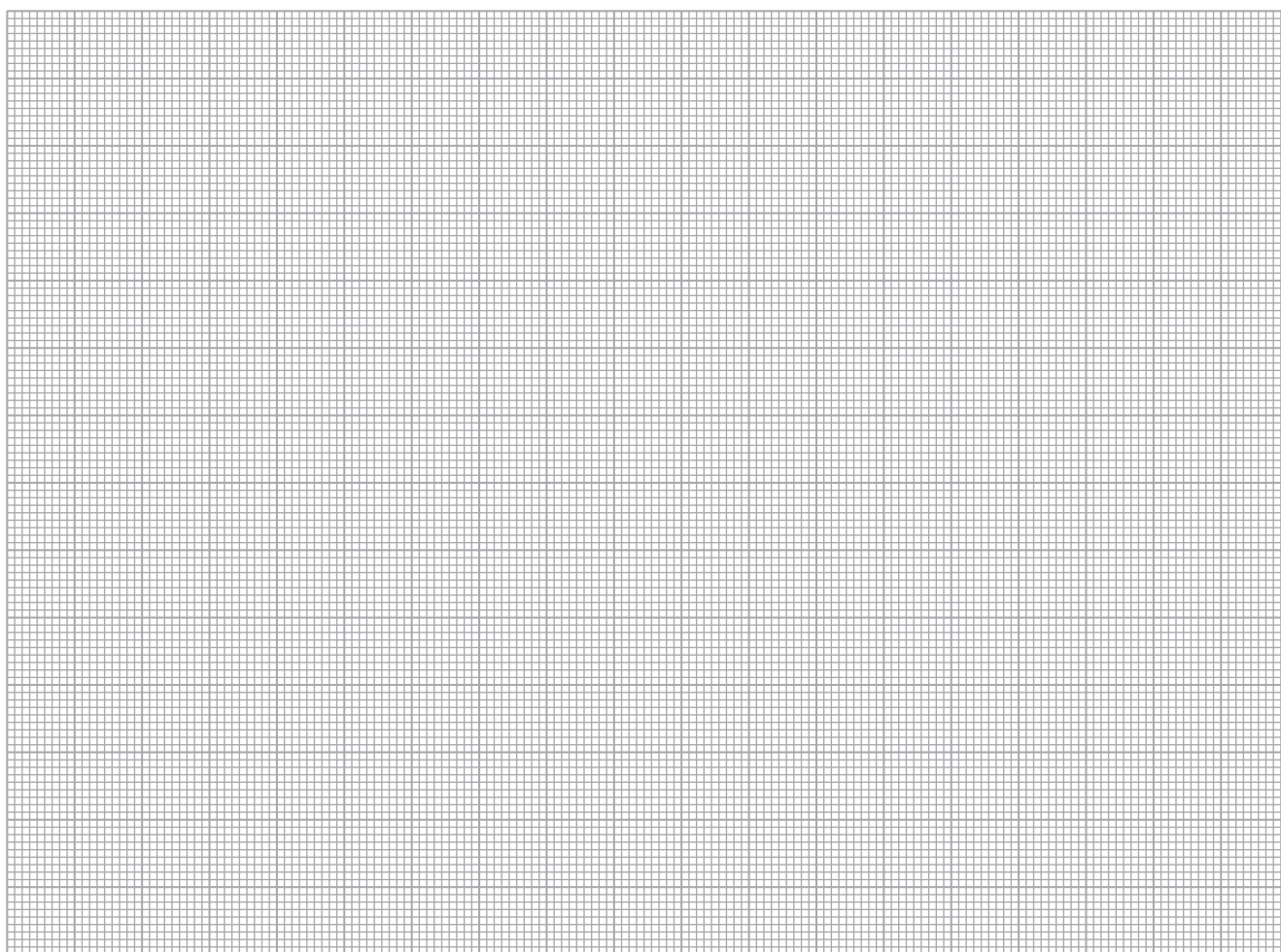
info@saunierduval.ua

13



НОТАТКИ

ДЛЯ НОТАТОК



НОТАТКИ



Каталог отопительного оборудования Saunier Duval доступен также на русском языке.

Телефон гарячої лінії
0-800-501-561
www.saunierduval.ua



Saunier Duval

Традиції опалення з 1907.
Зроблено у Франції.

02094, Київ, Україна,
пров. Куренівський, 4/8
Тел.: 044-379-13-20
Факс: 044-379-13-25



© Saunier Duval. Українська версія.